

ประวัติความเป็นมาของหนังสือ ฮักกัย

ฮักกัยพยากรณ์หลังจากชาวอิสราเอลได้กลับมาจากบาบิโลนโดยเศรุบบาเบลเป็นผู้นำเอสราได้พูดถึงฮักกัยใน 5:1 และ 6:14 จากข้อความเหล่านี้เราได้เห็นว่าการประกาศของเขาได้เกิดผลและพวกอิสราเอลได้สร้างพระวิหารให้เสร็จ หัวเรื่องของเล่มนี้คือ การตกแต่งพระวิหารและการถวายทรัพย์ที่ต้องใช้ในการตกแต่งนั้น เขาอยู่สมัยเดียวกันกับเศคาริยาห์และมาลาคี (1:1)

หนังสือฮักกัยมีอยู่ 5 ภาค และแต่ละภาคเริ่มต้นด้วยคำว่า □พระวจนะของพระเยโฮวาห์มาโดยทางฮักกัย□ (1:1; 1:3; 2:1; 2:10; 2:20)

1 ณ วันที่หนึ่ง เดือนที่หก ปีที่สองแห่งรัชกาลกษัตริย์ดารีอัส พระวจนะของพระเยโฮวาห์มาโดยทางฮักกัย ผู้พยากรณ์ถึงเศรุบบาเบลบุตรชายเซอัลทิเอล ผู้ว่าราชการเมืองยูดาห์ และถึงโยชูวาบุตรชายเยโฮซาดัก มหาปุโรหิต ว่า

คน อิสราเอล ที่ เหลือ อยู่ใน เยรูซาเล็ม จะ ถูก พระเจ้า ลงโทษ

2 □พระเยโฮวาห์จอมโยธาตรัสดังนี้ว่า ประชาชนเหล่านี้กล่าวว่า เวลานั้นยังไม่มาถึง คือเวลาที่ จะสร้างพระนิเวศของพระเยโฮวาห์□³ แล้วพระวจนะของพระเยโฮวาห์จึงมาถึง โดยทางฮักกัยผู้พยากรณ์ว่า

ประชาชนเริ่มสร้างพระวิหารใหม่

4 □ โอ เจ้าทั้งหลาย ถึงเวลาแล้วหรือที่ตัวเจ้าเองอาศัยอยู่ในบ้านที่มีไม้บุ แต่ส่วนพระนิเวศนี้ทิ้งให้พังทลาย 5 เพราะฉะนั้น บัดนี้พระเยโฮวาห์จอมโยธาจึงตรัสว่า จงพิจารณาดูว่า เจ้ามีความเป็นอยู่อย่างไร 6 เจ้าหว่านมาก แต่เกี่ยวน้อย เจ้ารับประทาน แต่ไม่เคยอิ่ม เจ้าดื่ม แต่ก็ไม่เคยหายอยาก เจ้าหุงต้ม แต่ก็ไม่มีใครอุ่น ผู้ที่ได้ค่าจ้าง ก็ได้ค่าจ้างมาใส่ถุงที่มีรู 7 พระเยโฮวาห์จอมโยธาตรัสตั้งนี้ว่า จงพิจารณาดูว่า เจ้ามีความเป็นอยู่อย่างไร 8 พระเยโฮวาห์ตรัสว่า จงขึ้นไปในที่เนินเขาและนำไม้มาสร้างพระนิเวศ เราจะมีใจพอใจในพระนิเวศนั้น และเราจะได้รับเกียรติ 9 เจ้าทั้งหลายหวังได้มาก แต่ดูเถิด ก็ได้น้อย และเมื่อเจ้านำผลมาบ้านของเจ้า เราก็เป่ามันไปเสีย พระเยโฮวาห์จอมโยธาตรัสว่า ทำไมเป็นอย่างนั้นเล่า ก็เพราะนิเวศของเราพังทลายอยู่ ฝ่ายเจ้าต่างก็สาละวนอยู่กับเรื่องบ้านของตน 10 เพราะฉะนั้น ท้องฟ้าที่อยู่เหนือเจ้าจึงยังน้ำค้างไว้เสีย และโลกก็ยึดพืชผลของมันไว้เสีย 11 และเราก็เรียกความแห้งแล้งมาสู่แผ่นดินและเนินเขา มาสู่ข้าว น้ำองุ่นใหม่ และน้ำมัน มาสู่สิ่งต่างๆซึ่งดินอำนวยการผล สุ่มนุษย์และสัตว์ และมาสู่ผลงานทั้งสิ้นซึ่งมือกระทำไว้□ 12 แล้วเศรบบาเบล บุตรชายเซอัลทิเอลและโยชูวา บุตรชายเยโฮชาดัก มหาปุโรหิต พร้อมกับประชาชนทั้งปวงที่เหลืออยู่ได้เชื่อฟังพระสุรเสียงของพระเยโฮวาห์ พระเจ้าของเขาทั้งหลาย และถ้อยคำของฮักกัยผู้พยากรณ์ เพราะว่าพระเยโฮวาห์พระเจ้าของเขาทั้งหลายได้ทรงใช้ท่านมา และประชาชนก็เกรงกลัวต่อพระพักตร์พระเยโฮวาห์ 13 แล้วฮักกัย ทูตของพระเยโฮวาห์ จึงกล่าวแก่ประชาชนตามกระแสรับสั่งของพระเยโฮวาห์ว่า □ พระเยโฮวาห์ตรัสว่า เราอยู่กับเจ้าทั้งหลาย□ 14 และพระเยโฮวาห์ทรงเร้าใจเศรบบา

เบลนบุตรชายเซอัลทิเอล ผู้ว่าราชการการเมืองยูดาห์ และทรง
 รั้งใจของโยชูวานบุตรชายเยโฮชาดัก มหาปุโรหิต และรั้งใจ
 ประชาชนทั้งปวงที่เหลืออยู่นั้น เขาทั้งหลายก็มาทำงานใน
 พระนิเวศของพระเยโฮวาห์จอมโยธา พระเจ้าของเขาทั้ง
 หลาย 15 ณ วันที่ยี่สิบสี่ของเดือนที่หก ในปีที่สองแห่งรัช
 กาลกษัตริย์ดาร์อัส

2

พระสัญญาของพระเจ้าถึงพระวิหารยิ่งใหญ่ในสมัยที่
 พระคริสต์เสด็จกลับมา

1 ณ วันที่ยี่สิบเอ็ด เดือนที่เจ็ด พระวจนะของพระเยโฮ
 วาห์มาโดยทางฮักกัยผู้พยากรณ์ว่า 2 จงกล่าวแก่เศรุบบา
 เบลบุตรชายเซอัลทิเอล ผู้ว่าราชการการเมืองยูดาห์ และแก่โยชู
 วานบุตรชายเยโฮชาดัก มหาปุโรหิต และแก่ประชาชนที่เหลือ
 อยู่เถิด ว่า 3 ใครบ้างที่เหลืออยู่ท่ามกลางพวกท่านนี้ ที่เห็นพ
 ระนิเวศนี้ครั้งเมื่อมีสง่าราศีเดิมนั้น บัดนี้ท่านเหล่านั้นเห็น
 เป็นอย่างไร มองดูแล้วเปรียบเทียบไม่ได้เลยใช่ไหม 4 พระเย
 โฮวาห์ตรัสว่า โอ เศรุบบาเบลเอ๋ย แม้กระนั้นก็ดี จงกล่าวหาญ
 เกิด โอ โยชูวานบุตรชายเยโฮชาดัก มหาปุโรหิตเอ๋ย จงกล่าว
 หาญเถิด ประชาชนทั้งสิ้นแห่งแผ่นดินเอ๋ย จงกล่าวหาญเถิด
 พระเยโฮวาห์ตรัสดังนี้แหละ พระเยโฮวาห์จอมโยธาตรัสว
 ่า จงทำงานเถิด เพราะเราอยู่กับเจ้า 5 ตามถ้อยคำซึ่งเราได้
 ทำเป็นพันธสัญญาไว้กับเจ้า เมื่อเจ้าทั้งหลายออกจากอียิปต์
 วิญญาณของเราอยู่ท่ามกลางเจ้า อย่างล้าเลย 6 เพราะพระ
 เยโฮวาห์จอมโยธาตรัสดังนี้ว่า อีกสักหน่อย เราจะเขย่า
 ท้องฟ้าและโลก ทะเลและแผ่นดินแห่ง อีกครั้งหนึ่ง 7 เราจะ
 เขย่าประชาชาติทั้งสิ้น เพื่อความปรารถนาของประชาชาติ
 ทั้งสิ้นจะได้เข้ามา เราจะบรรจุนิเวศนี้ให้เต็มด้วยสง่าราศี

พระเยโฮวาห์จอมโยธาตรัสดังนี้แหละ⁸ เงินเป็นของเรา และทองคำเป็นของเรา พระเยโฮวาห์จอมโยธาตรัสดังนี้แหละ⁹ พระเยโฮวาห์จอมโยธาตรัสว่า สง่าราศีของพระนิเวศครั้งหลังนี้จะยิ่งกว่าครั้งเดิมนั้น พระเยโฮวาห์จอมโยธาตรัสว่า และเราจะให้เกิดความสมบูรณ์พูนสุขในสถานที่นี้□

ทรงดีเตียนประชาชนเพราะเขาละเลยในการเตรียมพระวิหาร

¹⁰ เมื่อวันที่ยีสืบสี่ เดือนที่เก้า ในปีที่สองของรัชกาลดาร์อัส พระวณะของพระเยโฮวาห์มาโดยทางฮักกัยผู้พยากรณ์ว่า ¹¹ □พระเยโฮวาห์จอมโยธาตรัสดังนี้ว่า จงถามบรรดาปุโรหิตเกี่ยวกับราชบัญญัติเถิดว่า ¹² □ถ้าผู้ใดยกชายเสื้อคลุมทำพกห่อเนื้อบริสุทธิ์ไป หากว่าชายเสื้อตัวนั้นไปถูกขนมปังหรือแกง หรือน้ำองุ่น หรือน้ำมัน หรืออาหารใดๆ สิ่งนั้นจะพลอยบริสุทธิ์ไปด้วยหรือไม่□ □พวกปุโรหิตตอบว่า □ไม่บริสุทธิ์□ ¹³ แล้วฮักกัยจึงถามว่า □ถ้าคนหนึ่งคนใดที่มลทินเพราะไปถูกศพมา แล้วมาถูกสิ่งเหล่านี้เข้า สิ่งเหล่านี้จะมลทินไปด้วยหรือไม่□ ปุโรหิตตอบว่า □สิ่งเหล่านี้จะมลทินไปด้วย□ ¹⁴ ฮักกัยจึงตอบว่า □พระเยโฮวาห์ตรัสว่า ต่อหน้าเรา ประชาตินี้เป็นอย่างนั้นและประชาชาตินี้ก็เป็นอย่างนั้น ผลงานทุกอย่างที่มีมือของเขากระทำเป็นอย่างนั้นด้วย และสิ่งใดๆที่เขาถวายบูชาที่นั่น ก็เป็นมลทิน ¹⁵ บัดนี้ จงพิจารณาเถิดว่า ตั้งแต่วันนี้เป็นต้นไป จะเกิดเหตุอะไรขึ้นบ้าง คือก่อนที่ศิลาก้อนหนึ่งจะวางซ้อนบนศิลาก้อนหนึ่งในพระวิหารของพระเยโฮวาห์ ¹⁶ ก่อนสิ่งเหล่านี้เกิดขึ้น เมื่อผู้ใดมายังกองข้าวคิดว่าจะตวงได้ยีสืบถึง ก็มีแต่ยีสืบถึง เมื่อผู้หนึ่งมาถึงบ่อเก็บน้ำองุ่นเพื่อตักเอาห้ายีสืบถึง ก็มีแต่ยีสืบถึง ¹⁷ พระเยโฮวาห์ตรัสว่า เราได้โจมตีเจ้าและผลงานทั้งสิ้นจากมือของ

เจ้าด้วยให้ข้าวมัน และขึ้นรา และด้วยลูกเห็บ แต่เจ้าทั้งหลายก็ยังไม่หันมาหาเรา 18 จงพิจารณาดังแต่วันนี้เป็นต้นไป คือวันที่ยีสิบสี่ เดือนที่เก้า คือตั้งแต่วันที่วางรากฐานแห่งพระวิหารของพระเยโฮวาห์ จงพิจารณาดู 19 ยังมีข้าวตกค้างอยู่ในยั้งข้างหรือ เถาองุ่น ต้นมะเดื่อ และต้นทับทิมกับต้นมะกอกเทศยังไม่เกิดผลหรือ ตั้งแต่นี้เป็นต้นไป เราจะอำนวยพรแก่เจ้า□

เมื่อ พระคริสต์ เสด็จ กลับ มา พระเจ้า จะ ทรง ทำลาย อาณาจักรทั้งหลายแห่งโลก

20 พระวจนะของพระเยโฮวาห์มาถึงฮักกัยเป็นครั้งที่สอง เมื่อวันที่ยีสิบสี่ของเดือนนั้นว่า 21 □จงพูดกับเศรบบาเบลผู้ว่าราชการการเมืองยูดาห์ว่า เราจะเขย่าท้องฟ้าและโลก 22 และเราจะคว่ำพระที่นั่งของบรรดาราชอาณาจักร เราจะทำลายเรียวแรงของบรรดาราชอาณาจักรแห่งประชาชาติ และจะคว่ำรถรบกับผู้ขี่ม้า และผู้ขี่จะต้องล้มลง คือทุกคนจะต้องล้มลงด้วยดาบแห่งพี่น้องของเขา 23 พระเยโฮวาห์จอมโยธาตรัสว่า ในวันที่นั้นเราจะรับเจ้า โอ เศรบบาเบล บุตรชายเฮอัลทิเอล ผู้รับใช้ของเราเอ๋ย พระเยโฮวาห์ตรัสว่า เราจะทำเจ้าให้เป็นดังแหวนตรา เพราะเราได้เลือกสรรเจ้าแล้ว พระเยโฮวาห์จอมโยธาตรัสดังนี้แหละ□

พระคัมภีร์ภาษาไทยฉบับ KJV
The Holy Bible in Thai, translated from the English
King James Version

copyright © 2003 Philip Pope

Language: ไทย (Thai)

Translation by: Philip Pope

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-04-15

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 1 Feb 2020

c744d70c-5ccb-502a-b1bb-616f2796878a